



भारत का याजपत्र

The Gazette of India

उत्तर दा गोप्त

असाधारण
EXTRAORDINARY

असाधारण

भाग XIV - अनुभाग - 1

PART - XIV - SECTION - 1

उत्तर - XIV - अनुभाग - 1

प्राधिकार से प्रकाशित

PUBLISHED BY AUTHORITY

संता नाल पूर्वाम्बुद

सं. 3) नई दिल्ली, मंगलवार, 20 जून, 1989	/30 ज्येष्ठ, 1911	शक	[खण्ड IV]
No. 3) NEW DELHI, TUESDAY, JUNE 20. 1989/JYAISTHA 30, 911		(SAKA) [VOL. IV]	
नं: 3) नवी दिल्ली, मंगलवार, 20 जून, 1989	/30 जेठ, 1911	(सक)	[जिल्द IV]

विधि और न्याय मन्त्रालय

(विधायी विभाग)

नई दिल्ली, मंगलवार, 20 जून 1989/30 ज्येष्ठ 1911 (शक)

इंसैक्टीसाईडज़ एकट, 1968, आरकीटैकटस एकट, 1972 और फारिनरज़ एकट, 1946 के पंजाबी अनुवाद राष्ट्रपति के प्राधिकार से प्रकाशित किए जाते हैं और प्राधिकृत पाठ (केन्द्रीय विधि) अधिनियम, 1973 (1973 का 50) की धारा 2 के खण्ड (क) के अधीन पंजाबी में उनके प्राधिकृत पाठ समझे जायेंगे।

MINISTRY OF LAW AND JUSTICE
(LEGISLATIVE DEPARTMENT)

The translation in Punjabi of the Insecticides Act, 1968, the Architects Act, 1972 and the Foreigners Act, 1946 are hereby published under the authority of the President and shall be deemed to be the authoritative text thereof in Punjabi under clause (a) of Section 2 of the Authoritative Texts (Central Laws) Act, 1973 (50 of 1973).

ਕਾਨੂੰਨ ਅਤੇ ਨਿਆਂ ਮੰਤਰੂਲਾ

(ਵਿਧਾਨ ਵਿਭਾਗ)

ਇਨਸੈਕਟੀਸਾਈਡਜ਼ ਐਕਟ, 1968, ਆਰਕੀਟੈਕਟਸ ਐਕਟ, 1972 ਅਤੇ ਫਾਰਿਨਰਜ਼ ਐਕਟ, 1946 ਦੇ ਪੰਜਾਬੀ ਅਨੁਵਾਦ ਰਾਸ਼ਟਰਪਤੀ ਦੀ ਸੱਤਾ ਅਧੀਨ ਇਸ ਦੁਆਰਾ ਪ੍ਰਕਾਸ਼ਤ ਕੀਤੇ ਜਾਂਦੇ ਹਨ ਅਤੇ ਸੱਤਾਜੁਕਤ ਪਾਠ (ਕੇਂਦਰੀ ਕਾਨੂੰਨ) ਐਕਟ, 1973 (1973 ਦਾ 50) ਦੀ ਧਾਰਾ 2 ਦੇ ਖੰਡ (ਉ) ਅਧੀਨ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੇ ਪੰਜਾਬੀ ਵਿਚ ਸੱਤਾਜੁਕਤ ਪਾਠ ਸਮਝੇ ਜਾਣਗੇ।

ਬਦੇਸ਼ੀ ਐਕਟ, 1946

(1946 ਦਾ ਐਕਟ ਨੰ: 31)

(1 ਮਾਰਚ, 1988 ਤੱਕ ਸੋਧੇ ਅਨੁਸਾਰ)

[23 ਨਵੰਬਰ, 1946]

ਬਦੇਸ਼ੀਆਂ ਦੇ ਬਾਰੇ ਕੇਂਦਰੀ ਸਰਕਾਰ ਨੂੰ ਕੁਝ ਕੁ ਸ਼ਕਤੀਆਂ ਪ੍ਰਦਾਨ ਕਰਨ ਲਈ ਐਕਟ।

ਕਿਉਂਚੋਂ ਭਾਰਤ ਵਿੱਚ ਬਦੇਸ਼ੀਆਂ ਦੇ ਪ੍ਰਵੇਸ਼, ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੀ ਇੱਥੋਂ ਮੌਜੂਦਗੀ ਅਤੇ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੀ ਇੱਥੋਂ ਰਵਾਨਗੀ ਦੇ ਬਾਰੇ ਕੇਂਦਰੀ ਸਰਕਾਰ ਦੁਆਰਾ ਕੁਝ ਕੁ ਸ਼ਕਤੀਆਂ ਦੀ ਵਰਤੋਂ ਕਰਨ ਲਈ ਉਪਬੰਧ ਕਰਨਾ ਹਾਲਾਤ ਅਨੁਸਾਰ ਉਪਰਿਤ ਹੈ;

ਇਸ ਲਈ ਇਸ ਦੁਆਰਾ ਹੇਠ-ਲਿਖੇ ਅਨੁਸਾਰ ਇਹ ਐਕਟ ਬਣਾਇਆ ਜਾਂਦਾ ਹੈ :—

1. (1) ਇਸ ਐਕਟ ਨੂੰ ਬਦੇਸ਼ੀ ਐਕਟ, 1946 ਕਿਹਾ ਜਾ ਸਕੇਗਾ।

ਸੰਖੇਪ ਨਾਂ ਅਤੇ

(2) ਇਸ ਦਾ ਵਿਸਤਾਰ ਸਾਰੇ ਭਾਰਤ ਤੇ ਹੈ।

ਵਿਸਤਾਰ।

2. ਇਸ ਐਕਟ ਵਿੱਚ, —

ਪਰਿਭਾਸ਼ਾਵਾਂ।

(ੳ) "ਬਦੇਸ਼ੀ" ਦਾ ਮਤਲਬ ਹੈ ਅਜਿਹਾ ਵਿਅਕਤੀ ਜੋ ਭਾਰਤ ਦਾ ਨਾਗਰਿਕ ਨਹੀਂ ਹੈ;

ਹੁਕਮ ਕਰਨ
ਦੀ ਸ਼ਕਤੀ।

(ਅ) "ਮੁਕੱਰਰ" ਦਾ ਮਤਲਬ ਹੈ ਇਸ ਐਕਟ ਅਧੀਨ ਕੀਤੇ ਹੁਕਮਾਂ ਦੁਆਰਾ ਮੁਕੱਰਰ;

(ਇ) "ਉਲਿਖਤ" ਦਾ ਮਤਲਬ ਹੈ ਮੁਕੱਰਰ ਅਧਾਰਿਟੀ ਦੇ ਨਿਦੇਸ਼ ਦੁਆਰਾ ਉਲਿਖਤ।

3. (1) ਕੇਂਦਰੀ ਸਰਕਾਰ, ਜਾਂ ਤਾਂ ਸਾਧਾਰਨ ਤਰ ਤੇ ਜਾਂ ਸਭ ਬਦੇਸ਼ੀਆਂ ਦੇ ਬਾਰੇ ਜਾਂ ਕਿਸੇ ਖਾਸ ਬਦੇਸ਼ੀ ਦੇ ਬਾਰੇ ਜਾਂ ਮੁਕੱਰਰ ਕੀਤੇ ਗਏ ਕਿਸੇ ਵਰਗ ਜਾਂ ਵਰਣਨ ਦੇ ਬਦੇਸ਼ੀ ਦੇ ਬਾਰੇ, ਭਾਰਤ ਵਿੱਚ ਬਦੇਸ਼ੀਆਂ ਦੇ ਪ੍ਰਵੇਸ਼ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੀ ਇੱਥੋਂ ਰਵਾਨਗੀ ਜਾਂ ਇੱਥੋਂ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੀ ਮੌਜੂਦਗੀ ਜਾਂ ਲਗਾਤਾਰ ਮੌਜੂਦਗੀ ਵਰਜਤ ਕਰਨ, ਵਿਨਿਯਮਤ ਕਰਨ ਜਾਂ ਸੀਮਾ ਬੱਧ ਕਰਨ ਲਈ, ਹੁਕਮ ਦੁਆਰਾ ਉਪਬੰਧ ਕਰ ਸਕੇਗੀ।

(2) ਖਾਸ ਕਰਕੇ ਅਤੇ ਪੂਰਵਗਾਮੀ ਸ਼ਕਤੀ ਦੀ ਵਿਆਪਕਤਾ ਤੇ ਪ੍ਰਤੀਕੂਲ ਪ੍ਰਭਾਵ ਪਾਏ ਬਿਨਾਂ, ਇਸ ਧਾਰਾ ਅਧੀਨ ਕੀਤੇ ਗਏ ਹੁਕਮ ਇਹ ਉਪਬੰਧ ਕਰ ਸਕਣਗੇ ਕਿ ਕੋਈ ਬਦੇਸ਼ੀ ਵਿਸ਼ੇਸ਼ —

(ੳ) ਭਾਰਤ ਵਿੱਚ ਪ੍ਰਵੇਸ਼ ਨਹੀਂ ਕਰੇਗਾ ਜਾਂ ਭਾਰਤ ਵਿੱਚ ਕੇਵਲ ਅਜਿਹੇ ਸਮਿਆਂ ਤੇ ਅਤੇ ਅਜਿਹੇ ਮਾਰਗ ਦੁਆਰਾ ਅਤੇ ਅਜਿਹੀ ਬੰਦਰਗਾਹ ਜਾਂ ਸਥਾਨ ਤੇ ਅਤੇ ਆਪਣੇ ਪਹੁੰਚਣ ਤੇ, ਅਜਿਹੀਆਂ ਸ਼ਰਤਾਂ ਦੀ ਪਾਲਣਾ ਦੇ ਤਾਬੇ ਪ੍ਰਵੇਸ਼ ਕਰੇਗਾ, ਜੋ ਮੁਕੱਰਰ ਕੀਤੀਆਂ ਜਾਣ;

(ਅ) ਭਾਰਤ ਤੋਂ ਰਵਾਨਾ ਨਹੀਂ ਹੋਵੇਗਾ, ਜਾਂ ਕੇਵਲ ਅਜਿਹੇ ਸਮਿਆਂ ਤੇ ਅਤੇ ਅਜਿਹੇ ਮਾਰਗ ਦੁਆਰਾ ਅਤੇ ਅਜਿਹੀ ਬੰਦਰਗਾਹ ਜਾਂ ਸਥਾਨ ਤੋਂ ਅਤੇ ਰਵਾਨਗੀ ਤੇ ਅਜਿਹੀਆਂ ਸ਼ਰਤਾਂ ਦੀ ਪਾਲਣਾ ਦੇ ਤਾਬੇ ਰਵਾਨਾ ਹੋਵੇਗਾ, ਜੋ ਮੁਕੱਰਰ ਕੀਤੀਆਂ ਜਾਣ;

(ਇ) ਭਾਰਤ ਵਿੱਚ ਜਾਂ ਭਾਰਤ ਵਿੱਚ ਕਿਸੇ ਮੁਕੱਰਰ ਕੀਤੇ ਖੇਤਰ ਵਿੱਚ ਨਹੀਂ ਰਹੇਗਾ;

(ਇਇ) ਜੇ ਇਸ ਧਾਰਾ ਅਧੀਨ ਹੁਕਮ ਦੁਆਰਾ ਉਸ ਤੋਂ ਲੋੜਿਆ ਗਿਆ ਹੈ ਕਿ ਉਹ ਭਾਰਤ ਵਿੱਚ ਨ ਰਹੇ, ਤਾਂ ਉਹ ਆਪਣੇ ਅਖਤਿਆਰ ਵਿਚਲੇ ਕਿਸੇ ਵਸੀਲਿਆਂ ਤੋਂ ਭਾਰਤ ਵਿੱਚੋਂ ਆਪਣੇ ਹਟਾਏ ਜਾਣ ਦਾ ਅਤੇ ਅਜਿਹੇ ਹਟਾਏ ਜਾਣ ਤੱਕ ਭਾਰਤ ਵਿੱਚ ਆਪਣੇ ਭਰਣ-ਪੋਖਣ ਦੇ ਖਰਚੇ ਦੀ ਪੂਰਤੀ ਕਰੇਗਾ;

(ਸ) ਭਾਰਤ ਵਿੱਚ ਦੇ ਕਿਸੇ ਅਜਿਹੇ ਖੇਤਰ ਵਿੱਚ, ਜੋ ਮੁਕੱਰਰ ਕੀਤਾ ਜਾਵੇ, ਚਲਾ ਜਾਵੇਗਾ ਅਤੇ ਉਸ ਵਿੱਚ ਰਹੇਗਾ;

(ਹ) ਅਜਿਹੀਆਂ ਸ਼ਰਤਾਂ ਦਾ ਪਾਲਣ ਕਰੇਗਾ ਜੋ ਮੁਕੱਰਰ ਜਾਂ ਉਲਿਖਤ ਕੀਤੀਆਂ ਜਾਣ —

(ਇ) ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਵਿੱਚ ਉਸ ਤੋਂ ਕਿਸੇ ਖਾਸ ਸਥਾਨ ਤੇ ਨਿਵਾਸ ਕਰਨਾ ਲੋੜਿਆ ਜਾਵੇ

- (ii) ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਵਿੱਚ ਉਸ ਦੇ ਵਿਚਰਨ ਤੇ ਪਾਬੰਦੀਆਂ ਲਾਈਆਂ ਗਈਆਂ ਹੋਣ;
- (iii) ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਵਿੱਚ ਉਸ ਤੋਂ ਸ਼ਾਬਦ ਦਾ ਅਜਿਹਾ ਸਬੂਤ ਦੇਣ ਅਤੇ ਅਜਿਹੀ ਅਥਾਰਿਟੀ ਨੂੰ ਅਜਿਹੇ ਵੇਰਵੇ ਅਜਿਹੇ ਤਰੀਕੇ ਨਾਲ ਅਜਿਹੇ ਸਮੇਂ ਅਤੇ ਸਥਾਨ ਤੇ, ਜੋ ਮੁਕੱਰਰ ਜਾਂ ਉਲਿਖਤ ਕੀਤੇ ਜਾਣ, ਰਿਪੋਰਟ ਕਰਨਾ ਲੋੜਿਆ ਜਾਵੇ;
- (iv) ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਵਿੱਚ ਉਸ ਤੋਂ ਆਪਣਾ ਫੋਟੋ-ਚਿਤਰ ਅਤੇ ਉਗਲ ਛਾਪ ਦੇਣ ਲਈ ਲੋੜਿਆ ਜਾਵੇ ਅਤੇ ਆਪਣੇ ਹੱਥ-ਲੇਖ ਅਤੇ ਦਸਖਤਾਂ ਦਾ ਨਮੂਨਾ ਅਜਿਹੀ ਅਥਾਰਿਟੀ ਨੂੰ ਅਜਿਹੇ ਸਮੇਂ ਅਤੇ ਸਥਾਨ ਤੇ, ਜੋ ਮੁਕੱਰਰ ਜਾਂ ਉਲਿਖਤ ਕੀਤੇ ਜਾਣ, ਦੇਣਾ ਲੋੜਿਆ ਜਾਵੇ;
- (v) ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਵਿੱਚ ਉਸ ਤੋਂ ਅਜਿਹੀ ਅਥਾਰਿਟੀ ਦੁਆਰਾ ਅਜਿਹੇ ਡਾਕਟਰੀ ਮੁਆਈਨੇ ਲਈ ਅਤੇ ਅਜਿਹੇ ਸਮੇਂ ਅਤੇ ਸਥਾਨ ਤੇ ਜੋ ਮੁਕੱਰਰ ਜਾਂ ਉਲਿਖਤ ਕੀਤੇ ਜਾਣ, ਆਪਣੇ ਆਪ ਨੂੰ ਪੇਸ਼ ਕਰਨਾ ਲੋੜਿਆ ਜਾਵੇ;
- (vi) ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਵਿੱਚ ਉਸ ਨੂੰ ਮੁਕੱਰਰ ਕੀਤੇ ਜਾਂ ਉਲਿਖਤ ਵਰਣਨ ਦੇ ਵਿਅਕਤੀਆਂ ਨਾਲ ਮੇਲ-ਜੋਲ ਤੋਂ ਮਨੁੱਖੀ ਕੀਤਾ ਜਾਵੇ;
- (vii) ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਵਿੱਚ ਉਸ ਨੂੰ ਮੁਕੱਰਰ ਕੀਤੀਆਂ ਜਾਂ ਉਲਿਖਤ ਵਸਤਾਂ ਦੀ ਵਰਤੋਂ ਕਰਨ ਜਾਂ ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਕਬਜ਼ੇ ਵਿੱਚ ਰੱਖਣ ਤੋਂ ਮਨੁੱਖੀ ਕੀਤਾ ਜਾਵੇ;
- (viii) ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਵਿੱਚ ਉਸ ਨੂੰ ਮੁਕੱਰਰ ਕੀਤੀਆਂ ਜਾਂ ਉਲਿਖਤ ਵਸਤਾਂ ਦੀ ਵਰਤੋਂ ਕਰਨ ਜਾਂ ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਕਬਜ਼ੇ ਵਿੱਚ ਰੱਖਣ ਤੋਂ ਮਨੁੱਖੀ ਕੀਤਾ ਜਾਵੇ;
- (ix) ਜੋ ਅਜਿਹੀ ਖਾਸ ਗੱਲ ਬਾਰੇ, ਜੋ ਮੁਕੱਰਰ ਜਾਂ ਉਲਿਖਤ ਕੀਤੀ ਜਾਵੇ, ਉਸ ਦੇ ਆਚਰਣ ਨੂੰ ਹੋਰਵੇਂ ਵਿਨਿਯੋਗਤ ਕਰਦੀਆਂ ਹੋਣ;
- (ਕ) ਕਿਸੇ ਜਾਂ ਸਭ, ਮੁਕੱਰਰ ਜਾਂ ਉਲਿਖਤ, ਨਿਬੰਧਨਾਂ ਜਾਂ ਸ਼ਰਤਾਂ ਦੀ, ਯਥਾ-ਯੋਗ ਪਾਲਣਾ ਲਈ, ਜਾਂ ਨਾਫਜ਼ਗੀ ਦੇ ਵਿਕਲਪਕ ਰੂਪ ਵਿੱਚ ਜਾਮਨਾਂ ਸਹਿਤ ਜਾਂ ਬਿਨਾਂ ਬੌਡ ਭਰੇਗਾ;
- (ਖ) ਗ੍ਰਿਹਤਾਰ ਕੀਤਾ ਅਤੇ ਨਜ਼ਰਬੰਦ ਜਾਂ ਹਿਬਸ ਵਿੱਚ ਰੱਖਿਆ ਜਾਵੇਗਾ; ਅਤੇ ਕਿਸੇ ਅਜਿਹੇ ਵਿਸ਼ੇ ਲਈ ਜੋ ਮੁਕੱਰਰ ਕੀਤਾ ਜਾਣਾ ਹੈ ਜਾਂ ਕੀਤਾ ਜਾ ਸਕਦਾ ਹੈ ਅਤੇ ਅਜਿਹੇ ਅਨੁਸੰਗਕ ਅਤੇ ਅਨੁਪੂਰਕ ਵਿਕਿਆਂ ਲਈ ਜੋ ਕੇਂਦਰੀ ਸਰਕਾਰ ਦੀ ਰਾਏ ਵਿੱਚ ਇਸ ਐਕਟ ਨੂੰ ਪ੍ਰਭਾਵੀ ਬਣਾਉਣ ਲਈ ਹਾਲਾਤ ਅਨੁਸਾਰ ਉਚਿਤ ਜਾਂ ਜ਼ਰੂਰੀ ਹੋਣ, ਉਪਬੰਧ ਕਰ ਸਕਣਗੇ।
- (3) ਇਸ ਨਮਿਤ ਮੁਕੱਰਰ ਕੀਤੀ ਕੋਈ ਅਥਾਰਿਟੀ ਕਿਸੇ ਖਾਸ ਬਦੇਸ਼ੀ ਦੇ ਬਾਰੇ ਵਿੱਚ ਉਪ-ਧਾਰਾ
- (2) ਦੇ ਖੰਡ (ਹ) ਜਾਂ ਖੰਡ (ਕ) ਅਧੀਨ ਹੁਕਮ ਕਰ ਸਕੇਗੀ।
- 3 ਉ.(1) ਕੇਂਦਰੀ ਸਰਕਾਰ, ਹੁਕਮ ਦੁਆਰਾ, ਇਹ ਐਲਾਨ ਕਰ ਸਕੇਗੀ ਕਿ ਇਸ ਐਕਟ ਜਾਂ ਉਸ ਅਧੀਨ ਕੀਤੇ ਹੁਕਮਾਂ ਦੇ, ਸਾਰੇ ਜਾਂ ਕੋਈ ਉਪਬੰਧ, ਲਾਗੂ ਨਹੀਂ ਹੋਣਗੇ ਜਾਂ ਕੇਵਲ ਅਜਿਹੇ ਹਾਲਾਤ ਵਿੱਚ ਜਾਂ ਅਜਿਹੇ ਅਪਵਾਦਾਂ ਜਾਂ ਰੂਪਭੇਦਾਂ ਸਹਿਤ ਜਾਂ ਅਜਿਹੀਆਂ ਸ਼ਰਤਾਂ ਦੇ ਤਾਬੇ ਜੋ ਹੁਕਮ ਵਿੱਚ ਉਲਿਖਤ ਕੀਤੀਆਂ ਜਾਣ, ਹੇਠ-ਲਿਖਿਆਂ ਨੂੰ ਜਾਂ ਦੇ ਸੰਬੰਧ ਵਿੱਚ ਲਾਗੂ ਹੋਣਗੇ—
- (ਉ) ਅਜਿਹੇ ਕਿਸੇ ਰਾਸ਼ਟਰ-ਕੁਲ ਦੇਸ ਦੇ ਨਾਗਰਿਕ ਜੋ ਇਸ ਤਰ੍ਹਾਂ ਉਲਿਖਤ ਕੀਤੇ ਜਾਣ; ਜਾਂ
- (ਅ) ਕੋਈ ਹੋਰ ਬਦੇਸ਼ੀ ਵਿਅਕਤੀ ਜਾਂ ਵਰਗ ਜਾਂ ਵਰਣਨ ਦਾ ਬਦੇਸ਼ੀ।
- (2) ਇਸ ਧਾਰਾ ਅਧੀਨ ਕੀਤੇ ਗਏ ਹੰਗਿ ਹੁਕਮ ਦੀ ਇੱਕ ਨਕਲ, ਉਸ ਦੇ ਕੀਤੇਜਾਣ ਤੋਂ ਪਿੱਛੋਂ, ਜਿੰਨੀ ਛੇਤੀ ਹੋ ਸਕੇ, ਸੰਸਦ ਦੇ ਦੋਹਾਂ ਸਦਨਾਂ ਦੀ ਮੇਜ਼ ਤੇ ਰੱਖੀ ਜਾਵੇਗੀ।

ਕੁਝ ਕੁ ਸੂਰਤਾਂ
ਵਿੱਚ ਐਕਟ ਦੇ
ਲਾਗੂ ਹੋਣ ਤੋਂ
ਰਾਸ਼ਟਰ-ਕੁਲ
ਦੇਸ਼ ਦੇ
ਨਾਗਰਿਕਾਂ ਅਤੇ
ਹੋਰ ਵਿਅਕਤੀਆਂ
ਨੂੰ ਛੋਟ ਦੇਣ ਦੀ
ਸ਼ਕਤੀ।

4. (1) ਕੋਈ ਵੀ ਬਦੇਸੀ (ਜਿਸ ਨੂੰ ਇਸ ਵਿੱਚ ਇਸ ਤੋਂ ਪਿਛੋਂ ਨਜ਼ਰਬੰਦ ਕਿਹਾ ਗਿਆ ਹੈ) ਜਿਸ ਦੇ ਬਾਰੇ ਵਿੱਚ ਧਾਰਾ 3 ਦੀ ਉਪ-ਧਾਰਾ (2) ਦੇ ਖੰਡ (ਖ) ਅਧੀਨ ਕੀਤਾ ਗਿਆ ਕੋਈ ਹੁਕਮ ਨਾਫਜ਼ ਹੈ, ਜਿਸ ਵਿੱਚ ਇਹ ਨਿਦੇਸ਼ ਹੈ ਕਿ ਉਸ ਨੂੰ ਨਜ਼ਰਬੰਦ ਜਾਂ ਹਿਬਸ ਵਿੱਚ ਰੱਖਿਆ ਜਾਵੇ, ਅਜਿਹੇ ਸਥਾਨ ਵਿੱਚ ਅਤੇ ਅਜਿਹੇ ਤਰੀਕੇ ਨਾਲ ਅਤੇ ਭਰਣ-ਪੋਖਣ, ਅਨੁਸ਼ਾਸਨ ਅਤੇ ਅਪਰਾਧਾਂ ਦੀ ਸਜ਼ਾ ਅਤੇ ਅਨੁਸ਼ਾਸਨ ਦੇ ਭੰਗ ਬਾਬਤ ਅਜਿਹੀਆਂ ਸ਼ਰਤਾਂ ਦੇ ਤਾਬੇ, ਜੋ ਕੇਂਦਰੀ ਸਰਕਾਰ, ਸਮੇਂ ਸਮੇਂ ਤੇ, ਹੁਕਮ ਦੁਆਰਾ ਤੈਅ ਕਰੇ, ਨਜ਼ਰਬੰਦ ਜਾਂ ਹਿਬਸ ਵਿੱਚ ਰੱਖਿਆ ਜਾਵੇਗਾ।

ਪੈਰੋਲ ਤੇ ਛੱਡੇ
ਗਏ ਵਿਅਕਤੀ।

(2) ਕੋਈ ਵੀ ਬਦੇਸੀ (ਜਿਸ ਨੂੰ ਇਸ ਵਿੱਚ ਇਸ ਤੋਂ ਪਿਛੋਂ ਪੈਰੋਲ ਤੇ ਛੱਡਿਆ ਗਿਆ ਵਿਅਕਤੀ ਕਿਹਾ ਗਿਆ ਹੈ) ਜਿਸ ਦੇ ਬਾਰੇ ਵਿੱਚ ਧਾਰਾ 3 ਦੀ ਉਪ-ਧਾਰਾ (2) ਦੇ ਖੰਡ (ਹ) ਅਧੀਨ ਕੋਈ ਅਜਿਹਾ ਹੁਕਮ ਨਾਫਜ਼ ਹੈ, ਜਿਸ ਵਿੱਚ ਉਸਤੋਂ ਲੋੜਿਆ ਗਿਆ ਹੈ ਕਿ ਉਹ ਨਿਗਰਾਨੀ ਅਧੀਨ ਕੁਝ ਕੁ ਗਿਣਤੀ ਦੇ ਬਦੇਸੀਆਂ ਦੇ ਨਿਵਾਸ ਲਈ ਵੱਖ ਰੱਖੇ ਗਏ ਸਥਾਨ ਵਿਖੇ ਨਿਵਾਸ ਕਰੇ, ਉਹ ਉਸ ਸਥਾਨ ਤੇ ਨਿਵਾਸ ਕਰਨ ਦੇ ਦੌਰਾਨ, ਭਰਣ-ਪੋਖਣ ਲਈ, ਅਨੁਸ਼ਾਸਨ ਅਤੇ ਅਪਰਾਧਾਂ ਦੀ ਸਜ਼ਾ ਅਤੇ ਅਨੁਸ਼ਾਸਨ ਦੇ ਭੰਗ ਬਾਬਤ ਅਜਿਹੀਆਂ ਸ਼ਰਤਾਂ ਦੇ ਤਾਬੇ ਹੋਵੇਗਾ ਜੋ ਕੇਂਦਰੀ ਸਰਕਾਰ, ਸਮੇਂ ਸਮੇਂ ਤੇ, ਹੁਕਮ ਦੁਆਰਾ ਤੈਅ ਕਰੇ।

(3) ਕੋਈ ਵੀ ਵਿਅਕਤੀ —

(ਉ) ਨਜ਼ਰਬੰਦ ਜਾਂ ਪੈਰੋਲ ਤੇ ਛੱਡੇ ਗਏ ਕਿਸੇ ਵਿਅਕਤੀ ਦੀ ਹਿਰਾਸਤ ਵਿੱਚੋਂ ਜਾਂ ਉਸਦੇ ਨਿਵਾਸ ਲਈ ਵੱਖ ਰੱਖੇ ਗਏ ਸਥਾਨ ਤੋਂ ਭੱਜ ਨਿਕਲਣ ਵਿੱਚ ਸਹਾਇਤਾ ਨਹੀਂ ਕਰੇਗਾ, ਜਾਂ ਭੱਜ ਨਿਕਲੇ ਨਜ਼ਰਬੰਦ ਜਾਂ ਪੈਰੋਲ ਤੇ ਛੱਡੇ ਗਏ ਕਿਸੇ ਵਿਅਕਤੀ ਨੂੰ ਜਾਣ-ਬੁਝ ਕੇ ਪਠਾਹ ਨਹੀਂ ਦੇਵੇਗਾ, ਜਾਂ

(ਅ) ਭੱਜ ਨਿਕਲੇ ਨਜ਼ਰਬੰਦ ਜਾਂ ਪੈਰੋਲ ਤੇ ਛੱਡੇ ਗਏ ਵਿਅਕਤੀ ਦੀ ਇਸ ਇਰਾਦੇ ਨਾਲ ਕੋਈ ਸਹਾਇਤਾ ਨਹੀਂ ਕਰੇਗਾ ਕਿ ਅਜਿਹੇ ਨਜ਼ਰਬੰਦ ਜਾਂ ਪੈਰੋਲ ਤੇ ਛੱਡੇ ਗਏ ਵਿਅਕਤੀ ਦੇ ਫੜੇ ਜਾਣ ਵਿੱਚ ਰੁਕਾਵਟ ਪਵੇ, ਅੜਚਣ ਆਵੇ ਜਾਂ ਦਖਲਾਂਦਾਜੀ ਹੋਵੇ।

(4) ਕੇਂਦਰੀ ਸਰਕਾਰ, ਹੁਕਮ ਦੁਆਰਾ, ਭਾਰਤ ਵਿੱਚ ਉਨ੍ਹਾਂ ਸਥਾਨਾਂ ਤੱਕ, ਜਿੱਥੇ ਨਜ਼ਰਬੰਦ ਜਾਂ ਪੈਰੋਲ ਤੇ ਛੱਡੇ ਗਏ ਵਿਅਕਤੀ ਨਜ਼ਰਬੰਦ ਜਾਂ ਸੀਮਾਬੱਧ, ਜਿਹੀ ਕਿ ਸੂਰਤ ਹੋਵੇ, ਕੀਤੇ ਜਾਂਦੇ ਹਨ, ਪਹੁੰਚ ਅਤੇ ਉਨ੍ਹਾਂ ਵਿੱਚ ਵਿਅਕਤੀਆਂ ਦੇ ਆਚਰਣ ਨੂੰ ਵਿਨਿਯਮਤ ਕਰਨ ਲਈ ਅਤੇ ਅਜਿਹੇ ਸਥਾਨਾਂ ਤੋਂ ਬਾਹਰ ਤੋਂ, ਨਜ਼ਰਬੰਦ ਜਾਂ ਪੈਰੋਲ ਤੇ ਛੱਡੇ ਗਏ ਵਿਅਕਤੀਆਂ ਨੂੰ ਜਾਂ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੇ ਲਈ, ਅਜਿਹੀਆਂ ਵਸਤਾਂ, ਜੋ ਮੁਕੱਰਰ ਕੀਤੀਆਂ ਜਾਣ, ਭੇਜਣਾ ਜਾਂ ਲਿਜਾਣਾ ਵਰਜਤ ਕਰਨ ਜਾਂ ਵਿਨਿਯਮਤ ਕਰਨ ਲਈ, ਉਪਬੰਧ ਕਰ ਸਕੇਗੀ।

ਨਾਂ ਦੀ ਤਬ-
ਦੀਲੀ।

5. (1) ਕੋਈ ਵੀ ਬਦੇਸੀ ਜੋ ਭਾਰਤ ਵਿੱਚ ਉਸ ਤਰੀਕ ਨੂੰ ਸੀ, ਜਿਸ ਨੂੰ ਇਹ ਐਕਟ ਨਾਫਜ਼ ਹੋਇਆ, ਉਸ ਤਰੀਕ ਤੋਂ ਪਿਛੋਂ ਜਦ ਉਹ ਭਾਰਤ ਵਿੱਚ ਹੈ, ਉਸ ਨਾਂ ਤੋਂ ਬਿਨਾਂ ਜਿਸ ਨਾਂ ਨਾਲ ਉਹ ਉਕਤ ਤਰੀਕ ਤੋਂ ਤੁਰਤ ਪਹਿਲਾਂ ਸਾਧਾਰਨ ਤੌਰ ਤੇ ਜਾਣਿਆ ਜਾਂਦਾ ਸੀ, ਕਿਸੇ ਵੀ ਪ੍ਰਯੋਜਨ ਲਈ ਉਸ ਨਾਂ ਤੋਂ ਬਿਨਾਂ ਕੋਈ ਹੋਰ ਨਾਂ ਗ੍ਰਹਿਣ ਨਹੀਂ ਕਰੇਗਾ, ਨ ਵਰਤੇਗਾ, ਨ ਗ੍ਰਹਿਣ ਕਰਨਾ ਜਾਂ ਵਰਤਣਾ ਤਾਤਪਰਜਤ ਕਰੇਗਾ।

(2) ਜਿੱਥੇ ਉਸ ਤਰੀਕ ਤੋਂ ਪਿਛੋਂ ਜਿਸ ਨੂੰ ਇਹ ਐਕਟ ਨਾਫਜ਼ ਹੋਇਆ, ਕੋਈ ਬਦੇਸੀ (ਭਾਵੇਂ ਇੱਕਲਾ ਜਾਂ ਕਿਸੇ ਹੋਰ ਵਿਅਕਤੀ ਨਾਲ ਮਿਲਕੇ) ਜਿਸ ਨਾਂ ਅਧੀਨ ਉਕਤ ਤਰੀਕ ਤੋਂ ਤੁਰਤ ਪਹਿਲਾਂ ਕੋਈ ਵਪਾਰ ਜਾਂ ਕਾਰੋਬਾਰ ਕਰ ਰਿਹਾ ਸੀ, ਉਸ ਤੋਂ ਬਿਨਾਂ ਹੋਰ ਕਿਸੇ ਨਾਂ ਨਾਲ ਕੋਈ ਵਪਾਰ ਜਾਂ ਕਾਰੋਬਾਰ ਕਰਦਾ ਹੈ ਜਾਂ ਕਰਨਾ ਤਾਤਪਰਜਤ ਕਰਦਾ ਹੈ, ਤਾਂ ਉਪ-ਧਾਰਾ (1) ਦੇ ਪ੍ਰਯੋਜਨ ਲਈ ਇਹ ਸਮਝਿਆ ਜਾਵੇਗਾ ਕਿ ਉਹ ਉਸ ਨਾਂ ਤੋਂ ਬਿਨਾਂ ਜਿਸ ਦੁਆਰਾ ਉਹ ਉਕਤ ਐਕਟ ਤੋਂ ਤੁਰਤ ਪਹਿਲਾਂ ਸਾਧਾਰਨ ਤੌਰ ਤੇ ਜਾਣਿਆ ਜਾਂਦਾ ਸੀ ਕਿਸੇ ਹੋਰ ਨਾਂ ਦੀ ਵਰਤੋਂ ਕਰ ਰਿਹਾ ਹੈ।

(3) ਕਿਸੇ ਅਜਿਹੇ ਬਦੇਸ਼ੀ ਦੇ ਸੰਬੰਧ ਵਿੱਚ ਜੋ, ਉਸ ਤਰੀਕ ਨੂੰ ਭਾਰਤ ਵਿੱਚ ਨਹੀਂ ਸੀ, ਜਿਸ ਨੂੰ ਇਹ ਐਕਟ ਨਾਫ਼ਜ਼ ਹੋਇਆ ਅਤੇ ਜਿਸ ਨੇ ਉਸ ਤੋਂ ਪਿੱਛੋਂ, ਭਾਰਤ ਵਿੱਚ ਪ੍ਰਵੇਸ਼ ਕੀਤਾ, ਉਪ-ਧਾਰਾ (1) ਅਤੇ (2) ਇਸ ਤਰ੍ਹਾਂ ਪ੍ਰਭਾਵੀ ਹੋਣਗੀਆਂ ਮਾਨੇ ਉਨ੍ਹਾਂ ਉਪ-ਧਾਰਾਵਾਂ ਵਿੱਚ ਇਸ ਐਕਟ ਦੇ ਨਾਫ਼ਜ਼ ਹੋਣ ਦੀ ਤਰੀਕ ਪ੍ਰਤੀ ਹਵਾਲੇ ਦੀ ਥਾਵੇਂ ਉਸ ਤਰੀਕ ਪ੍ਰਤੀ ਹਵਾਲੇ ਰੱਖੇ ਗਏ ਹੋਣ, ਜਿਸ ਤਰੀਕ ਨੂੰ ਉਸ ਨੇ ਉਸ ਤੋਂ ਪਿੱਛੋਂ, ਭਾਰਤ ਵਿੱਚ ਪਹਿਲੀ ਵਾਰ ਪ੍ਰਵੇਸ਼ ਕੀਤਾ।

(4) ਇਸ ਧਾਰਾ ਦੇ ਪ੍ਰਯੋਜਨਾਂ ਲਈ —

(ਉ) ਪਦ “ਨਾਂ” ਵਿੱਚ ਉਪ-ਨਾਂ ਵੀ ਸ਼ਾਮਲ ਹੈ, ਅਤੇ

(ਅ) ਨਾਂ ਬਦਲਿਆ ਹੋਇਆ ਸਮਝਿਆ ਜਾਵੇਗਾ ਜੇ ਉਸ ਦੇ ਸ਼ਬਦ-ਜੋੜ ਵਿੱਚ ਬਦਲੀ ਕੀਤੀ ਜਾਂਦੀ ਹੈ।

(5) ਇਸ ਧਾਰਾ ਵਿਚਲੀ ਕੋਈ ਗੱਲ —

(ਉ) ਕੇਂਦਰੀ ਸਰਕਾਰ ਦੁਆਰਾ ਦਿੱਤੇ ਗਏ ਲੰਬਸ ਜਾਂ ਇਜਾਜ਼ਤ ਦੇ ਅਨੁਸਰਣ ਵਿੱਚ ਕੋਈ ਨਾਂ; ਜਾਂ

(ਅ) ਕਿਸੇ ਵਿਆਹੁਤਾ ਇਸਤਰੀ ਦੁਆਰਾ ਆਪਣੇ ਪਤੀ ਦਾ ਨਾਂ; ਗ੍ਰਹਿਣ ਕਰਨ ਜਾਂ ਉਸਦੀ ਵਰਤੋਂ ਕਰਨ ਨੂੰ ਲਾਗੂ ਨਹੀਂ ਹੋਵੇਗੀ।

ਪੇਤ ਆਦਿ ਦੇ ਮਾਸਟਰਾਂ ਦੀਆਂ ਬਾਂਧਾਂ।

6. (1) ਕਿਸੇ ਅਜਿਹੇ ਪੋਤ ਦੇ ਮਾਸਟਰ ਲਈ ਜੋ ਭਾਰਤ ਵਿੱਚ ਕਿਸੇ ਬੰਦਰਗਾਹ ਤੇ ਸਮੁੰਦਰ ਦੁਆਰਾ ਆਉਣ ਵਾਲੇ ਮੁਸਾਫਰ ਉਤਾਰਦਾ ਹੈ ਜਾਂ ਭਾਰਤ ਤੋਂ ਸਮੁੰਦਰ ਦੁਆਰਾ ਜਾਣ ਵਾਲੇ ਮੁਸਾਫਰ ਉਸ ਬੰਦਰਗਾਹ ਤੋਂ ਚੜਾਉਂਦਾ ਹੈ ਅਤੇ ਕਿਸੇ ਏਅਰਕੂਡਟ ਦੇ ਪਾਇਲਟ ਲਈ ਜੋ ਭਾਰਤ ਵਿੱਚ ਕਿਸੇ ਸਥਾਨ ਵਿਖੇ ਹਵਾ-ਦੁਆਰਾ ਆਉਣ ਵਾਲੇ ਮੁਸਾਫਰਾਂ ਨੂੰ ਉਤਾਰਦਾ ਹੈ ਜਾਂ ਭਾਰਤ ਵਿਚਲੀ ਕਿਸੇ ਥਾਂ ਤੋਂ ਜਾਣ ਵਾਲੇ ਮੁਸਾਫਰਾਂ ਨੂੰ ਚੜਾਉਂਦਾ ਹੈ, ਲਾਜ਼ਮ ਹੋਵੇਗਾ ਕਿ ਉਹ ਅਜਿਹੇ ਵਿਅਕਤੀ ਨੂੰ ਅਤੇ ਅਜਿਹੇ ਤਰੀਕੇ ਨਾਲ, ਜੋ ਮੁਕੱਰਰ ਕੀਤਾ ਜਾਵੇ, ਇੱਕ ਵਿਵਰਣੀ ਦੇਵੇ, ਜਿਸ ਵਿੱਚ ਅਜਿਹੇ ਮੁਸਾਫਰਾਂ ਜਾਂ ਅਮਲੇ ਦੇ ਬਾਰੇ, ਜੋ ਬਦੇਸ਼ੀ ਹਨ, ਮੁਕੱਰਰ ਵੇਰਵੇ ਹੋਣ।

(2) ਕੋਈ ਜ਼ਿਲ੍ਹਾ ਮੈਜਿਸਟਰੇਟ ਅਤੇ ਪੁਲਿਸ ਕਮਿਸ਼ਨਰ ਜਾਂ ਜ਼ਿੱਥੇ ਪੁਲਿਸ ਕਮਿਸ਼ਨਰ ਨਹੀਂ ਹੈ, ਉਥੇ ਕੋਈ ਪੁਲੀਸ ਸੁਪਰਫੰਟ, ਇਸ ਐਕਟ ਜਾਂ ਇਸ ਅਧੀਨ ਕੀਤੇ ਹੁਕਮ ਨਾਲ ਤੱਲਕ ਰੱਖਦੇ ਪ੍ਰਯੋਜਨਾਂ ਲਈ ਅਜਿਹੇ ਕਿਸੇ ਪੋਤ ਦੇ ਮਾਸਟਰ ਜਾਂ ਅਜਿਹੇ ਕਿਸੇ ਏਅਰਕੂਡਟ ਦੇ ਪਾਇਲਟ ਤੋਂ ਇਹ ਲੋੜ ਸਕੇਗਾ ਕਿ ਉਹ ਅਜਿਹੇ ਪੋਤ ਜਾਂ ਏਅਰਕੂਡਟ, ਜਿਹੀ ਕਿ ਸੂਰਤ ਹੋਵੇ, ਦੇ ਮੁਸਾਫਰਾਂ ਜਾਂ ਅਮਲੇ ਦੇ ਬਾਰੇ ਵਿੱਚ ਅਜਿਹੀ ਸੂਚਨਾ ਦੇਵੇ ਜੋ ਮੁਕੱਰਰ ਕੀਤੀ ਜਾਵੇ।

(3) ਅਜਿਹੇ ਪੋਤ ਜਾਂ ਅਜਿਹੇ ਏਅਰਕੂਡਟ ਤੇ ਕਿਸੇ ਮੁਸਾਫਰ ਅਤੇ ਅਜਿਹੇ ਪੋਤ ਜਾਂ ਏਅਰਕੂਡਟ ਦੇ ਅਮਲੇ ਦੇ ਕਿਸੇ ਮੈਂਬਰ ਲਈ ਲਾਜ਼ਮ ਹੋਵੇਗਾ ਕਿ ਉਹ ਪੋਤ ਦੇ ਮਾਸਟਰ ਜਾਂ ਏਅਰਕੂਡਟ ਦੇ ਪਾਇਲਟ ਨੂੰ, ਜਿਹੀ ਕਿ ਸੂਰਤ ਹੋਵੇ, ਅਜਿਹੀ ਜਾਣਕਾਰੀ ਦੇਵੇ ਜੋ ਉਪ-ਧਾਰਾ (1) ਵਿੱਚ ਹਵਾਲਾ ਦਿੱਤੀ ਵਿਵਰਣੀ ਦੇਣ ਦੇ ਪ੍ਰਯੋਜਨ ਲਈ ਜਾਂ ਉਪ-ਧਾਰਾ (2) ਅਧੀਨ ਲੋੜੀਂਦੀ ਜਾਣਕਾਰੀ ਦੇਣ ਦੇ ਲਈ ਉਸ ਦੁਆਰਾ ਲੋੜੀਂ ਗਈ ਹੋਵੇ।

(4) ਜੇ ਕੋਈ ਬਦੇਸ਼ੀ ਇਸ ਐਕਟ ਜਾਂ ਉਸ ਅਧੀਨ ਬਣਾਏ ਗਏ ਹੁਕਮ ਦੇ ਕਿਸੇ ਉਪਰੰਥ ਦੇ ਉਲੰਘਣ ਵਿੱਚ ਭਾਰਤ ਵਿੱਚ ਪ੍ਰਵੇਸ਼ ਕਰੇਗਾ, ਤਾਂ ਮੁਕੱਰਰ ਅਥਾਰਿਟੀ, ਅਜਿਹੇ ਪ੍ਰਵੇਸ਼ ਦੀ ਤਰੀਕ ਤੋਂ ਦੋ ਮਹੀਨੇ ਦੇ ਅੰਦਰ ਅਜਿਹੇ ਪੋਤ ਦੇ ਮਾਸਟਰ ਜਾਂ ਏਅਰਕੂਡਟ ਦੇ ਪਾਇਲਟ ਨੂੰ, ਜਿਸ ਦੁਆਰਾ ਅਜਿਹਾ ਪ੍ਰਵੇਸ਼ ਹੋਇਆ, ਜਾਂ ਅਜਿਹੇ ਪੋਤ ਜਾਂ ਏਅਰਕੂਡਟ ਦੇ ਮਾਲਕ ਜਾਂ ਉਸ ਦੇ ਏਜੰਟ ਨੂੰ ਨਿਦੇਸ਼ ਦੇ ਸਕੇਗੀ ਕਿ ਭਾਰਤ ਤੋਂ ਉਕਤ ਬਦੇਸ਼ੀ ਨੂੰ ਹਟਾਉਣ ਦੇ ਪ੍ਰਯੋਜਨ ਲਈ ਉਕਤ ਅਥਾਰਿਟੀ ਦੀ ਤਸੱਲੀ ਪੂਰਬਕ ਅਤੇ ਸਰਕਾਰ ਦੇ ਪ੍ਰਰਚੇ ਤੋਂ ਬਿਨਾਂ ਹੋਰ ਕਿਸੇ ਪੋਤ ਜਾਂ ਏਅਰਕੂਡਟ ਤੇ ਜਗ੍ਹਾ ਦੇਵੇ।

(5) ਕਿਸੇ ਪੋਤ ਦਾ ਮਾਸਟਰ ਜਾਂ ਕਿਸੇ ਏਅਰਕ੍ਰਾਫਟ ਦਾ ਪਾਇਲਟ ਜੋ ਭਾਰਤ ਵਿੱਚ ਕਿਸੇ ਬੰਦਰਗਾਹ ਜਾਂ ਸਥਾਨ ਤੋਂ ਭਾਰਤ ਤੋਂ ਬਾਹਰ ਕਿਸੇ ਮੰਜ਼ਿਲ ਤੱਕ ਮੁਸਾਫ਼ਰਾਂ ਨੂੰ ਲੈ ਜਾਣ ਵਾਲਾ ਹੈ ਜਾਂ ਕਿਸੇ ਅਜਿਹੇ ਪੋਤ ਜਾਂ ਏਅਰਕ੍ਰਾਫਟ ਦਾ ਮਾਲਕ ਜਾਂ ਅਜਿਹੇ ਮਾਲਕ ਦਾ ਏਜੰਟ, ਜੇ ਕੇਂਦਰੀ ਸਰਕਾਰ ਦੁਆਰਾ ਉਸ ਨੂੰ ਅਜਿਹਾ ਨਿਵੇਸ਼ ਦਿੱਤਾ ਜਾਂਦਾ ਹੈ, ਅਤੇ ਚਾਲੂ ਦਰਾਂ ਤੇ ਉਸ ਦੇ ਲਈ ਅਦਾਇਗੀ ਕੀਤੀ ਜਾਂਦੀ ਹੈ, ਤਾਂ ਕਿਸੇ ਅਜਿਹੇ ਬਦੇਸ਼ੀ ਨੂੰ ਜਿਸ ਨੂੰ ਧਾਰਾ 3 ਅਧੀਨ ਭਾਰਤ ਵਿੱਚ ਨ ਰਹਿਣ ਲਈ ਹੁਕਮ ਕੀਤਾ ਗਿਆ ਹੈ, ਅਤੇ ਉਸ ਦੇ ਆਸਾਨਿਤਾਂ ਨੂੰ, ਜੇ ਕੋਈ ਹੋਣ, ਭਾਰਤ ਤੋਂ ਬਾਹਰ ਅਜਿਹੀ ਬੰਦਰਗਾਹ ਜਾਂ ਸਥਾਨ ਤੱਕ, ਜੇ ਕੇਂਦਰੀ ਸਰਕਾਰ ਉਲਿਖਤ ਕਰੇ, ਉਸ ਪੋਤ ਜਾਂ ਏਅਰਕ੍ਰਾਫਟ ਤੇ ਅਜਿਹੀ ਬੰਦਰਗਾਹ ਜਾਂ ਸਥਾਨ ਤੱਕ ਦੇ ਲਈ ਜਗ੍ਹਾ ਦੇਵੇਗਾ ਜੋ ਅਜਿਹੀ ਬੰਦਰਗਾਹ ਜਾਂ ਸਥਾਨ ਹੈ ਜਿੱਥੇ ਉਸ ਪੋਤ ਜਾਂ ਏਅਰਕ੍ਰਾਫਟ ਨੇ ਜਾਣਾ ਹੈ।

(6) ਇਸ ਧਾਰਾ ਦੇ ਪ੍ਰਯੋਜਨਾਂ ਲਈ —

(ੳ) “ਪੋਤ ਦੇ ਮਾਸਟਰ” ਅਤੇ “ਕਿਸੇ ਏਅਰਕ੍ਰਾਫਟ ਦੇ ਪਾਇਲਟ” ਵਿੱਚ, ਅਜਿਹੇ ਮਾਸਟਰ ਜਾਂ ਪਾਇਲਟ ਦੁਆਰਾ, ਜਿਹੀ ਕਿ ਸੂਰਤ ਹੋਵੇ, ਉਸ ਦੇ ਨਿਮਿਤ ਇਸ ਧਾਰਾ ਦੁਆਰਾ ਉਸ ਤੇ ਅਰੋਪੇ ਗਏ ਕਰਤੱਵ ਨਿਭਾਉਣ ਲਈ ਅਖਿਤਿਆਰਤ ਕੋਈ ਵਿਅਕਤੀ ਵੀ ਸ਼ਾਮਲ ਹੈ;

(ਅ) “ਮੁਸਾਫ਼ਰ” ਦਾ ਮਤਲਬ ਹੈ ਅਜਿਹਾ ਵਿਅਕਤੀ ਜੋ ਅਮਲੇ ਦਾ ਵਾਸਤਵਿਕ ਮੈਂਬਰ ਨਹੀਂ ਹੈ ਅਤੇ ਕਿਸੇ ਪੋਤ ਜਾਂ ਏਅਰਕ੍ਰਾਫਟ ਦੁਆਰਾ ਯਾਤਰਾ ਕਰ ਰਿਹਾ ਹੈ, ਜਾਂ ਯਾਤਰਾ ਕਰਨਾ ਚਾਹੁੰਦਾ ਹੈ।

7. (1) ਕਿਸੇ ਅਜਿਹੇ ਇਹਾਤੇ ਨੂੰ, ਭਾਵੇਂ ਉਹ ਫਰਨਿਸ਼ ਕੀਤਾ ਹੋਵੇ ਜਾਂ ਨ, ਜਿੱਥੇ ਨਿਵਾਸ ਕਰਨ ਜਾਂ ਸੌਣ ਲਈ ਸਹੂਲਤ, ਸਿਲੇ ਵਜੋਂ ਉਪਲੱਬਧ ਹੈ, ਕੀਪਰ ਦਾ ਇਹ ਕਰਤੱਵ ਹੋਵੇਗਾ ਕਿ ਉਹ ਉਨ੍ਹਾਂ ਬਦੇਸ਼ੀਆਂ ਦੇ ਬਾਰੇ ਵਿੱਚ ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਅਜਿਹੇ ਇਹਾਤਿਆਂ ਵਿੱਚ ਵਾਸ-ਸਹੂਲਤ ਦਿੱਤੀ ਗਈ ਹੈ, ਅਜਿਹੀ ਸੂਚਨਾ ਅਜਿਹੇ ਵਿਅਕਤੀ ਨੂੰ ਅਜਿਹੇ ਤਰੀਕੇ ਨਾਲ ਦੇਵੇ ਜੋ ਮੁਕੱਰਰ ਕੀਤਾ ਜਾਵੇ।

ਹੋਟਲ ਕੀਪਰ
ਅਤੇ ਹੋਰ
ਵਿਅਕਤੀਆਂ ਦੀ
ਵੇਰਵੇ ਦੇਣ ਦੀ
ਬਾਂਧ।

ਵਿਆਖਿਆ।—ਜਿਸ ਸੂਚਨਾ ਦਾ ਇਸ ਉਪ-ਧਾਰਾ ਵਿੱਚ ਹਵਾਲਾ ਹੈ ਅਜਿਹੇ ਸਭ ਜਾਂ ਕਿਸੇ ਬਦੇਸ਼ੀਆਂ ਨਾਲ ਸੰਬੰਧਤ ਹੋ ਸਕੇਗੀ ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਅਜਿਹੇ ਇਹਾਤਿਆਂ ਵਿੱਚ ਵਾਸ-ਸਹੂਲਤ ਦਿੱਤੀ ਗਈ ਹੈ ਅਤੇ ਇਹ ਲੋੜਿਆ ਜਾ ਸਕੇਗਾ ਕਿ ਉਹ ਮੁੱਦਤੀ ਰੂਪ ਵਿੱਚ ਜਾਂ ਕਿਸੇ ਉਲਿਖਤ ਸਮੇਂ ਜਾਂ ਮੈਕੇ ਤੇ ਪੇਸ਼ ਕੀਤੀ ਜਾਵੇ।

(2) ਅਜਿਹਾ ਹੋਰਕ ਵਿਅਕਤੀ ਜਿਸ ਨੂੰ ਕਿਸੇ ਅਜਿਹੇ ਇਹਾਤੇ ਵਿੱਚ ਵਾਸ-ਸਹੂਲਤ ਦਿੱਤੀ ਗਈ ਹੈ, ਉਸ ਦੇ ਕੀਪਰ ਨੂੰ ਇੱਕ ਵਿਵਰਣ ਦੇਵੇਗਾ, ਜਿਸ ਵਿੱਚ ਅਜਿਹੇ ਵੇਰਵੇ ਦਰਜ ਹੋਣਗੇ ਜੋ ਉਪ-ਧਾਰਾ (1) ਵਿੱਚ ਹਵਾਲਾ ਦਿੱਤੀ ਸੂਚਨਾ ਦੇਣ ਦੇ ਪ੍ਰਯੋਜਨ ਲਈ ਕੀਪਰ ਦੁਆਰਾ ਲੋੜੀਂਦੇ ਹੋਣ।

(3) ਹੋਰਕ ਅਜਿਹੇ ਇਹਾਤੇ ਦਾ ਕੀਪਰ, ਉਪ-ਧਾਰਾ (1) ਅਧੀਨ ਉਸ ਦੁਆਰਾ ਦਿੱਤੀ ਗਈ ਸੂਚਨਾ ਅਤੇ ਉਪ-ਧਾਰਾ (2) ਅਧੀਨ ਉਸ ਦੁਆਰਾ ਪ੍ਰਾਪਤ ਕੀਤੀ ਗਈ ਸੂਚਨਾ ਦਾ ਰਿਕਾਰਡ ਰੱਖੇਗਾ ਅਤੇ ਅਜਿਹਾ ਰਿਕਾਰਡ ਅਜਿਹੇ ਤਰੀਕੇ ਨਾਲ ਰੱਖਿਆ ਜਾਵੇਗਾ ਅਤੇ ਅਜਿਹੀ ਮੁੱਦਤ ਲਈ ਰੱਖਿਆ ਜਾਵੇਗਾ ਜੋ ਮੁਕੱਰਰ ਕੀਤੀ ਜਾਵੇ, ਅਤੇ ਕਿਸੇ ਪੁਲਿਸ ਅਫਸਰ ਦੇ ਜਾਂ ਜ਼ਿਲ੍ਹਾ ਮੈਜਿਸਟਰੇਟ ਦੁਆਰਾ ਇਸ ਨਿਮਿਤ ਅਖਿਤਿਆਰਤ ਕਿਸੇ ਹੋਰ ਵਿਅਕਤੀ ਦੇ ਨਿਰੀਖਣ ਲਈ ਹਰ ਸਮੇਂ ਖੁੱਲ੍ਹਾ ਰਹੇਗਾ।

(4) ਜੇ ਇਸ ਨਿਮਿਤ ਮੁਕੱਰਰ ਕਿਸੇ ਖੇਤਰ ਵਿੱਚ ਮੁਕੱਰਰ ਅਥਾਰਿਟੀ, ਅਜਿਹੇ ਤਰੀਕੇ ਨਾਲ ਪ੍ਰਕਾਸ਼ਤ ਨੋਟਿਸ ਦੁਆਰਾ ਜੋ ਅਥਾਰਿਟੀ ਦੀ ਰਾਏ ਵਿੱਚ ਅਜਿਹੇ ਸੰਬੰਧਤ ਵਿਅਕਤੀਆਂ ਨੂੰ ਸੂਚਿਤ ਕਰਨ ਲਈ ਸਭ ਤੋਂ ਵੱਧ ਅਨੁਕੂਲ ਹੈ, ਇਸ ਤਰ੍ਹਾਂ ਨਿਵੇਸ਼ ਦਿੰਦੀ ਹੈ ਤਾਂ ਕਿਸੇ ਅਜਿਹੇ ਨਿਵਾਸ ਇਹਾਤੇ ਤੇ ਕਾਬਜ਼ ਜਾਂ ਉਸਨੂੰ ਆਪਣੇ ਕੰਟਰੋਲ ਅਧੀਨ ਰੱਖਣ ਵਾਲੇ ਹੋਰਕ ਵਿਅਕਤੀ ਦਾ ਇਹ ਕਰਤੱਵ ਹੋਵੇਗਾ ਕਿ ਉਹ ਉਨ੍ਹਾਂ ਬਦੇਸ਼ੀਆਂ ਦੇ ਬਾਰੇ ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਅਜਿਹੇ ਇਹਾਤਿਆਂ ਵਿੱਚ ਵਾਸ-ਸਹੂਲਤ ਦਿੱਤੀ ਗਈ ਹੈ, ਅਜਿਹੇ ਵਿਅਕਤੀ ਨੂੰ ਅਜਿਹੇ ਤਰੀਕੇ ਨਾਲ ਅਜਿਹੀ ਸੂਚਨਾ ਪੇਸ਼ ਕਰੇ ਜੋ ਉਲਿਖਤ ਕੀਤੀ ਜਾਵੇ, ਅਤੇ ਉਪ-ਧਾਰਾ

(2) ਦੇ ਉਪਬੰਧ ਹਰਿਕ ਅਜਿਹੇ ਵਿਅਕਤੀ ਨੂੰ ਲਾਗੂ ਹੋਣਗੇ ਜਿਸ ਨੂੰ ਅਜਿਹੇ ਇਹਾਤੇ ਵਿੱਚ ਵਾਸ-ਸਹੂਲਤ ਦਿੱਤੀ ਗਈ ਹੈ।

ਜਿੱਥੇ ਬਦੇਸ਼ੀ
ਅਕਸਰ ਆਉਂਦੇ
ਹਨ ਉਨ੍ਹਾਂ
ਸਥਾਨਾਂ ਦਾ
ਕੰਟਰੋਲ ਕਰਨ
ਦੀ ਸ਼ਕਤੀ ।

7ੳ, (1) ਮੁਕੱਰਰ ਅਥਾਰਿਟੀ, ਅਜਿਹੀਆਂ ਸ਼ਰਤਾਂ ਦੇ ਤਾਬੇ ਜੋ ਮੁਕੱਰਰ ਕੀਤੀਆਂ ਜਾਣ, ਕਿਸ ਅਜਿਹੇ ਇਹਾਤੇ ਜੋ ਭੋਜਨਾਲੇ ਜਾਂ ਲੋਕ ਸਮਾਜਾਂ ਜਾਂ ਮਨੌਰੰਜਨ ਦੇ ਸਥਾਨ ਜਾਂ ਕਲੱਬ ਵਜੋਂ ਵਰਤਿਆ ਜਾਂਦਾ ਹੈ ਅਤੇ ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਵਿੱਚ ਬਦੇਸ਼ੀ ਅਕਸਰ ਆਉਂਦੇ ਹਨ, ਦੇ ਮਾਲਕ ਜਾਂ ਉਸ ਦਾ ਕੰਟਰੋਲ ਰੱਖਣ ਵਾਲੇ ਵਿਅਕਤੀ ਨੂੰ ਨਿਦੇਸ਼ ਦੇ ਸਕੇਗੀ ਕਿ ਉਹ —

(ੳ) ਅਜਿਹੇ ਇਹਾਤੇ ਨੂੰ ਜਾਂ ਤਾਂ ਪੂਰਨ ਤਰ ਤੇ ਜਾਂ ਉਲਿਖਤ ਮੁਦੱਤ ਲਈ, ਬੰਦ ਕਰੇ, ਜਾਂ

(ਅ) ਅਜਿਹੇ ਇਹਾਤੇ ਦੀ ਕੇਵਲ ਅਜਿਹੀਆਂ ਸ਼ਰਤਾਂ ਅਧੀਨ ਜੋ ਉਲਿਖਤ ਕੀਤੀਆਂ ਜਾਣ, ਵਰਤੋਂ ਕਰੇ ਜਾਂ ਵਰਤੋਂ ਦੀ ਇਜਾਜ਼ਤ ਦੇਵੇ, ਜਾਂ

(ੴ) ਅਜਿਹੇ ਇਹਾਤੇ ਵਿੱਚ, ਜਾਂ ਤਾਂ ਸਾਰੇ ਬਦੇਸ਼ੀਆਂ ਨੂੰ ਜਾਂ ਕਿਸੇ ਉਲਿਖਤ ਬਦੇਸ਼ੀ ਨੂੰ ਜਾਂ ਵਰਗ ਦੇ ਬਦੇਸ਼ੀ ਨੂੰ ਪ੍ਰਵੇਸ਼ ਨ ਕਰਨ ਦੇਵੇ ।

(2) ਕੋਈ ਅਜਿਹਾ ਵਿਅਕਤੀ ਜਿਸ ਨੂੰ ਉਪ-ਧਾਰਾ (1) ਅਧੀਨ ਕੋਈ ਨਿਦੇਸ਼ ਦਿੱਤਾ ਗਿਆ ਹੈ, ਜਦ ਤੱਕ ਅਜਿਹਾ ਨਿਦੇਸ਼ ਨਾਫਜ਼ ਰਹਿੰਦਾ ਹੈ, ਤਦ ਤੱਕ, ਮੁਕੱਰਰ ਅਥਾਰਿਟੀ ਦੀ ਲਿਖਤੀ ਰੂਪ ਵਿੱਚ ਪੂਰਵ-ਇਜਾਜ਼ਤ ਨਾਲ ਅਤੇ ਜੋ ਸ਼ਰਤਾਂ ਅਰੋਪਣਾ ਉਹ ਅਥਾਰਿਟੀ ਠੀਕ ਸਮਝੇ, ਉਨ੍ਹਾਂ ਸ਼ਰਤਾਂ ਦੀ ਅਨੁਸਾਰਤਾ ਵਿੱਚ ਹੀ ਉਪਰੋਕਤ ਪ੍ਰਯੋਜਨਾਂ ਵਿੱਚੋਂ ਕਿਸੇ ਲਈ ਕਿਸੇ ਹੋਰ ਇਹਾਤੇ ਦੀ ਵਰਤੋਂ ਕਰੇਗਾ ਜਾਂ ਵਰਤੋਂ ਦੀ ਇਜਾਜ਼ਤ ਦੇਵੇਗਾ, ਹੋਰਵੇਂ ਨਹੀਂ ।

(3) ਕੋਈ ਵਿਅਕਤੀ ਜਿਸ ਨੂੰ ਉਪ-ਧਾਰਾ (1) ਅਧੀਨ ਕੋਈ ਨਿਦੇਸ਼ ਦਿੱਤਾ ਗਿਆ ਹੈ ਅਤੇ ਜੋ ਉਸ ਦੁਆਰਾ ਦੁਖਤ ਹੈ, ਅਜਿਹੇ ਨਿਦੇਸ਼ ਦੀ ਤਰੀਕ ਦੇ ਤੌਰ ਦਿਨ ਦੇ ਅੰਦਰ ਕੇਂਦਰੀ ਸਰਕਾਰ ਨੂੰ ਅਪੀਲ ਕਰ ਸਕੇਗਾ; ਅਤੇ ਇਸ ਮਾਮਲੇ ਵਿੱਚ ਕੇਂਦਰੀ ਸਰਕਾਰ ਦਾ ਫੈਸਲਾ ਅੰਤਮ ਹੋਵੇਗਾ ।

ਕੈਮੀਅਤ ਦਾ
ਤੈਅ ਕਰਨਾ ।

8. (1) ਜਦ ਕੋਈ ਬਦੇਸ਼ੀ ਇੱਕ ਤੋਂ ਵੱਧ ਬਦੇਸ਼ਾਂ ਦੇ ਕਾਨੂੰਨ ਦੁਆਰਾ ਕੈਮੀ ਵਜੋਂ ਮਾਨਤਾ ਪ੍ਰਾਪਤ ਹੈ ਜਾਂ ਜਿੱਥੇ ਕਿਸੇ ਕਾਰਨ ਕਰਕੇ ਇਹ ਅਨਿਸਚਿਤ ਹੈ ਕਿ ਕਿਸੇ ਬਦੇਸ਼ੀ ਨਾਲ ਕਿਹੜੀ ਕੈਮੀਅਤ, ਜੇ ਕੋਈ ਹੈ, ਮਨਸੂਬ ਕੀਤੀ ਜਾਣੀ ਹੈ, ਤਾਂ ਉਸ ਬਦੇਸ਼ੀ ਨੂੰ ਉਸ ਦੇਸ਼ ਦਾ ਕੈਮੀ ਮੰਨਿਆ ਜਾਵੇਗਾ ਜਿਸ ਦੇਸ਼ ਦੇ ਨਾਲ ਉਹ ਮੁਕੱਰਰ ਅਥਾਰਿਟੀ ਨੂੰ, ਤੱਤਸਮੇਂ, ਆਪਣੇ ਹਿੱਤ ਜਾਂ ਹਮਦਰਦੀ ਵਿੱਚ ਨਿਕਟਤਮ ਤੱਲਕ ਰੱਖਦਾ ਪ੍ਰਤੀਤ ਹੋਵੇ ਜਾਂ ਜੇ ਉਸਦੀ ਕੈਮੀਅਤ ਅਨਿਸਚਿਤ ਹੈ ਤਾਂ ਉਸ ਦੇਸ਼ ਦਾ ਕੈਮੀ ਮੰਨਿਆ ਜਾਵੇਗਾ ਜਿਸਦੇ ਨਾਲ ਉਹ ਅਖੀਰ ਵਿੱਚ ਇਸ ਤਰ੍ਹਾਂ ਤੱਲਕ ਰੱਖਦਾ ਸੀ :

ਪਰੰਤੂ ਜਿੱਥੇ ਬਦੇਸ਼ੀ ਨੇ ਜਨਮ ਦੁਆਰਾ ਕੈਮੀਅਤ ਅਰਜਤ ਕੀਤੀ ਹੈ ਉਥੇ, ਸਿਵਾਏ ਉਸ ਸੂਰਤ ਦੇ ਜਿੱਥੇ ਕੇਂਦਰੀ ਸਰਕਾਰ ਜਾਂ ਤਾਂ ਆਮ ਤੌਰ ਤੇ ਜਾਂ ਕਿਸੇ ਖਾਸ ਮਾਮਲੇ ਵਿੱਚ ਅਜਿਹਾ ਨਿਦੇਸ਼ ਦੇਵੇ, ਇਹ ਸਮਝਿਆ ਜਾਵੇਗਾ ਕਿ ਉਸ ਨੇ ਉਹ ਕੈਮੀਅਤ ਰੱਖੀ ਹੈ ਜਦ ਤੱਕ ਕਿ ਉਹ ਉਕਤ ਅਥਾਰਿਟੀ ਦੀ ਤਸੱਲੀ ਪੂਰਬਕ ਇਹ ਸਾਬਤ ਨਹੀਂ ਕਰ ਦਿੰਦਾ ਕਿ ਉਸ ਨੇ ਉਸ ਪਿੱਛੋਂ ਦੇਸੀਕਰਣ ਦੁਆਰਾ ਜਾਂ ਹੋਰਵੇਂ ਕੋਈ ਕੈਮੀਅਤ ਅਰਜਤ ਕਰ ਲਈ ਹੈ, ਅਤੇ ਹਾਲੀ ਵੀ ਉਸ ਦੇਸ਼ ਦੀ, ਜਿਸਦੀ ਕੈਮੀਅਤ ਉਸ ਨੇ ਇਸ ਤਰ੍ਹਾਂ ਅਰਜਤ ਕੀਤੀ ਹੈ, ਸਰਕਾਰ ਦੁਆਰਾ ਹਿਫਾਜ਼ਤ ਦੇ ਹੱਕਦਾਰ ਵਜੋਂ ਮਾਨਤਾ-ਪ੍ਰਾਪਤ ਹੈ ।

(2) ਕੈਮੀਅਤ ਬਾਬਤ ਉਪ-ਧਾਰਾ (1) ਅਧੀਨ ਕੀਤਾ ਗਿਆ ਫੈਸਲਾ ਅੰਤਮ ਹੋਵੇਗਾ ਅਤੇ ਉਸ ਤੇ ਕਿਸੇ ਅਦਾਲਤ ਵਿੱਚ ਉਜ਼ਰ ਨਹੀਂ ਕੀਤਾ ਜਾਵੇਗਾ :

ਪਰੰਤੂ ਕੇਂਦਰੀ ਸਰਕਾਰ, ਜਾਂ ਤਾਂ ਆਪਣੇ ਪ੍ਰਸਤਾਵ ਤੇ ਜਾਂ ਕਿਸੇ ਸੰਬੰਧਤ ਬਦੇਸ਼ੀ ਦੁਆਰਾ ਦਰਖਾਸਤ ਦੇਣ ਤੇ ਅਜਿਹੇ ਫੈਸਲੇ ਦੀ ਨਿਗਰਾਨੀ ਕਰ ਸਕੇਗੀ ।

ਸਬੂਤ ਦਾ ਭਾਰ ।

9. ਜੇ ਕਿਸੇ ਮਾਮਲੇ ਵਿੱਚ, ਜੋ ਧਾਰਾ 8 ਅਧੀਨ ਨਹੀਂ ਆਉਂਦਾ ਹੈ, ਇਸ ਐਕਟ ਜਾਂ ਉਸ ਅਧੀਨ ਬਣਾਏ ਗਏ ਕਿਸੇ ਹੁਕਮ ਜਾਂ ਦਿੱਤੇ ਗਏ ਕਿਸੇ ਨਿਦੇਸ਼ ਦੇ ਹਵਾਲੇ ਵਿੱਚ ਕੋਈ ਸਵਾਲ ਪੈਦਾ ਹੁੰਦਾ ਹੈ ਕਿ

ਕੋਈ ਵਿਅਕਤੀ ਬਚੇਸੀ ਹੈ ਜਾਂ ਨਹੀਂ ਜਾਂ ਕਿਸੇ ਖਾਸ ਵਰਗ ਜਾਂ ਵਰਣਨ ਦਾ ਬਚੇਸੀ ਹੈ ਜਾਂ ਨਹੀਂ ਤਾਂ, 1872 ਦਾ 1 ਭਾਰਤੀ ਸ਼ਹਾਦਤ ਐਕਟ, 1872 ਵਿੱਚ ਦਰਜ ਕਿਸੇ ਗੱਲ ਦੇ ਹੁੰਦਿਆਂ ਹੋਇਆਂ ਵੀ, ਇਹ ਸਾਬਤ ਕਰਨ ਦਾ ਭਾਰ ਉਸ ਵਿਅਕਤੀ ਤੇ ਹੋਵੇਗਾ ਕਿ ਉਹ ਵਿਅਕਤੀ ਬਚੇਸੀ ਨਹੀਂ ਹੈ, ਜਾਂ ਜਿਹੀ ਕਿ ਸੂਰਤ ਹੋਵੇ, ਅਜਿਹੇ ਖਾਸ ਵਰਗ ਜਾਂ ਵਰਣਨ ਦਾ ਬਚੇਸੀ ਨਹੀਂ ਹੈ।

10, * * * * *

11. (1) ਕੋਈ ਅਥਾਰਟੀ ਜੋ ਇਸ ਐਕਟ ਦੇ ਉਪਬੰਧਾਂ ਦੁਆਰਾ ਜਾਂ ਅਧੀਨ ਜਾਂ ਦੇ ਅਨੁਸਰਣ ਵਿੱਚ ਕੋਈ ਨਿਦੇਸ਼ ਦੇਣ ਲਈ ਜਾਂ ਕਿਸੇ ਹੋਰ ਸ਼ਕਤੀ ਦੀ ਵਰਤੋਂ ਕਰਨ ਲਈ, ਸ਼ਕਤੀ ਪ੍ਰਾਪਤ ਹੋਵੇ, ਅਜਿਹੇ ਨਿਦੇਸ਼ਾਂ ਦੀ ਪਾਲਣਾ ਸੁਨਿਸ਼ਚਿਤ ਕਰਨ ਲਈ ਜਾਂ ਉਸਦੇ ਕਿਸੇ ਭੰਗ ਨੂੰ ਰੋਕਣ, ਜਾਂ ਦਰਸਤ ਕਰਨ ਲਈ ਜਾਂ ਅਜਿਹੀ ਸ਼ਕਤੀ ਦੀ ਪ੍ਰਾਵੀਂ ਵਰਤੋਂ ਲਈ, ਜਿਹੀ ਕਿ ਸੂਰਤ ਹੋਵੇ, ਇਸ ਐਕਟ ਵਿੱਚ ਸਪੱਸ਼ਟ ਤੌਰ 'ਤੇ ਉਪਬੰਧ ਕਿਸੇ ਹੋਰ ਕਾਰਵਾਈ ਤੋਂ ਇਲਾਵਾ, ਅਜਿਹੇ ਕਦਮ ਉਠਾ ਸਕੇਗੀ ਜਾਂ ਉਠਾਏ ਜਾਣੇ ਕਾਰਤ ਕਰ ਸਕੇਗੀ ਅਤੇ ਇੰਨੇ ਬਲ ਦੀ ਵਰਤੋਂ ਕਰ ਸਕੇਗੀ ਜਾਂ ਵਰਤੋਂ ਕੀਤੀ ਜਾਣੀ ਕਾਰਤ ਕਰ ਸਕੇਗੀ, ਜਿੰਨਾ ਉਸਦੀ ਰਾਏ ਵਿੱਚ, ਵਾਜਬੀ ਤੌਰ 'ਤੇ ਜ਼ਰੂਰੀ ਹੋਵੇ।

ਹੁਕਮ, ਨਿਦੇਸ਼,
ਆਦਿ ਨੂੰ ਪ੍ਰਭਾਵੀ
ਬਣਾਉਣ ਦੀ
ਸ਼ਕਤੀ।

(2) ਇਸ ਐਕਟ ਦੇ ਉਪਬੰਧਾਂ ਅਧੀਨ ਜਾਂ ਦੇ ਅਨੁਸਰਣ ਵਿੱਚ ਕੀਤੇ ਗਏ ਕਿਸੇ ਹੁਕਮ ਜਾਂ ਦਿੱਤੇ ਗਏ ਨਿਦੇਸ਼ ਦੀ ਪਾਲਣਾ ਸੁਨਿਸ਼ਚਿਤ ਕਰਨ ਲਈ ਜਾਂ ਅਜਿਹੇ ਹੁਕਮ ਜਾਂ ਨਿਦੇਸ਼ ਦੇ ਭੰਗ ਨੂੰ ਰੋਕਣ ਜਾਂ ਦਰਸਤ ਕਰਨ ਲਈ ਕੋਈ ਵੀ ਪ੍ਰਲਿਸ ਅਫਸਰ ਅਜਿਹੀ ਕਾਰਵਾਈ ਕਰ ਸਕੇਗਾ ਅਤੇ ਅਜਿਹੇ ਬਲ ਦੀ ਵਰਤੋਂ ਕਰ ਸਕੇਗਾ ਜਾਂ ਉਸਦੀ ਰਾਏ ਵਿੱਚ ਵਾਜਬੀ ਤੌਰ 'ਤੇ ਜ਼ਰੂਰੀ ਹੋਵੇ।

(3) ਇਸ ਧਾਰਾ ਦੁਆਰਾ ਪ੍ਰਦਾਨ ਕੀਤੀ ਸ਼ਕਤੀ ਦੇ ਬਾਰੇ ਇਹ ਸਮਝਿਆ ਜਾਵੇਗਾ ਕਿ ਉਸ ਸ਼ਕਤੀ ਦੀ ਵਰਤੋਂ ਕਰਦੇ ਹੋਏ ਕਾਰਜ ਕਰਨ ਵਾਲੇ ਵਿਅਕਤੀ ਨੂੰ, ਕਿਸੇ ਭੋਂ ਜਾਂ ਹੋਰ ਸੰਪੱਤੀ ਤੱਕ ਪਹੁੰਚ ਦਾ ਅਧਿਕਾਰ ਪ੍ਰਦਾਨ ਕਰਦੀ ਹੈ।

12. ਜੇਕਰ ਇਸ ਦੇ ਉਲੱਟ ਸਪੱਸ਼ਟ ਉਪਬੰਧ ਨਾਂ ਕੀਤਾ ਗਿਆ ਹੋਵੇ ਤਾਂ ਕੋਈ ਅਜਿਹੀ ਅਥਾਰਟੀ, ਜਿਸ ਨੂੰ ਇਸ ਐਕਟ ਜਾਂ ਉਸ ਅਧੀਨ ਕੀਤੇ ਗਏ ਕਿਸੇ ਹੁਕਮ ਦੁਆਰਾ ਕੋਈ ਨਿਦੇਸ਼, ਸੰਮਤੀ ਜਾਂ ਇਜਾਜ਼ਤ ਦੇਣ ਜਾਂ ਕੋਈ ਹੋਰ ਕਾਰਜ ਕਰਨ ਦੀ ਸ਼ਕਤੀ ਪ੍ਰਦਾਨ ਕੀਤੀ ਗਈ ਹੈ, ਆਪਣੇ ਮਾਤਹਿਤ ਅਥਾਰਟੀ ਨੂੰ ਆਪਣੇ ਨਮਿਤ ਅਜਿਹੀ ਸ਼ਕਤੀ ਦੀ ਵਰਤੋਂ ਕਰਨ ਦੇ ਲਈ, ਸ਼ਰਤੀ ਤੌਰ 'ਤੇ ਜਾਂ ਹੋਰਵੇ, ਲਿਖਤੀ ਰੂਪ ਵਿੱਚ ਅਖਤਿਆਰਤ ਕਰ ਸਕੇਗੀ, ਅਤੇ ਤਦ ਉਕਤ ਮਾਤਹਿਤ ਅਥਾਰਟੀ, ਅਜਿਹੀਆਂ ਸ਼ਰਤਾਂ ਦੇ ਤਾਬੇ ਜੋ ਅਖਤਿਆਰਨਾਮੇ ਵਿੱਚ ਦਰਜ ਹੋਣ ਅਜਿਹੀ ਅਥਾਰਟੀ ਸਮਝੀ ਜਾਵੇਗੀ ਜਿਸ ਨੂੰ ਇਸ ਐਕਟ ਅਧੀਨ ਜਾਂ ਦੁਆਰਾ ਅਜਿਹੀ ਸ਼ਕਤੀ ਪ੍ਰਦਾਨ ਕੀਤੀ ਗਈ ਹੈ।

ਅਥਾਰਟੀ ਡੈਲੀ-
ਗੋਟ ਕਰਨ ਦੀ
ਸ਼ਕਤੀ।

13. (1) ਕੋਈ ਵਿਅਕਤੀ ਜੋ ਇਸ ਐਕਟ ਦੇ, ਜਾਂ ਉਨ੍ਹਾਂ ਅਧੀਨ ਕੀਤੇ ਗਏ ਕਿਸੇ ਹੁਕਮ ਜਾਂ ਦਿੱਤੇ ਗਏ ਕਿਸੇ ਨਿਦੇਸ਼ ਦੇ ਉਪਬੰਧਾਂ ਦੀ ਉਲੰਘਣਾ ਕਰੇਗਾ ਜਾਂ ਸ਼ਹਿ ਦੇਣ ਦਾ ਯਤਨ ਕਰੇਗਾ ਜਾਂ ਉਲੰਘਣਾ ਕਰਨ ਦੀ ਤਿਆਰੀ ਵਿੱਚ ਕੋਈ ਕਾਰਜ ਕਰੇਗਾ ਜਾਂ ਕਿਸੇ ਅਜਿਹੇ ਹੁਕਮ ਦੇ ਅਨੁਸਰਣ ਵਿੱਚ ਦਿੱਤੇ ਗਏ ਕਿਸੇ ਨਿਦੇਸ਼ ਦੀ ਪਾਲਣਾ ਕਰਨ ਵਿੱਚ ਅਸਫਲ ਰਹੇਗਾ, ਉਸ ਬਾਰੇ ਇਹ ਸਮਝਿਆ ਜਾਵੇਗਾ ਕਿ ਉਸ ਨੇ ਇਸ ਐਕਟ ਦੇ ਉਪਬੰਧਾਂ ਦੀ ਉਲੰਘਣਾ ਕੀਤੀ ਹੈ।

ਇਸ ਐਕਟ
ਆਦਿ ਦੇ ਉਪ-
ਬੰਧਾਂ ਦੀ ਉਲੰ-
ਘਣਾ ਕਰਨ ਦੇ
ਯਤਨ, ਆਦਿ।

(2) ਕੋਈ ਵਿਅਕਤੀ, ਜੋ ਇਹ ਜਾਣਦੇ ਹੋਏ ਜਾਂ ਵਿਸ਼ਵਾਸ ਕਰਨ ਦਾ ਵਾਜਬੀ ਕਾਰਨ ਰੱਖਦੇ ਹੋਏ ਕਿ ਕਿਸੇ ਹੋਰ ਵਿਅਕਤੀ ਨੇ ਇਸ ਐਕਟ ਜਾਂ ਇਸ ਅਧੀਨ ਕੀਤੇ ਗਏ ਕਿਸੇ ਹੁਕਮ ਜਾਂ ਦਿੱਤੇ ਗਏ ਕਿਸੇ ਨਿਦੇਸ਼ ਦੇ ਉਪਬੰਧਾਂ ਦੀ ਉਲੰਘਣਾ ਕੀਤੀ ਹੈ, ਉਸ ਹੋਰ ਵਿਅਕਤੀ ਦੀ ਇਸ ਇਹਾਦੇ ਨਾਲ ਸਹਾਇਤਾ ਕਰੇਗਾ ਕਿ ਉਸ ਦੁਆਰਾ ਉਕਤ ਉਲੰਘਣ ਦੇ ਲਈ ਉਸਦੀ ਗ੍ਰਹਤਾਰੀ, ਵਿਚਾਰਣ ਜਾਂ ਸਜ਼ਾ ਵਿੱਚ ਰੁਕਾਵਟ ਜਾਂ ਅੜਚਣ ਪਵੇ ਜਾਂ ਹੋਰਵੇ ਦਖਲ ਦੇਵੇਗਾ ਉਸਦੇ ਬਾਰੇ ਇਹ ਸਮਝਿਆ ਜਾਵੇਗਾ ਕਿ ਉਸ ਨੇ ਅਜਿਹੀ ਉਲੰਘਣਾ ਦੀ ਸ਼ਹਿ ਦਿੱਤੀ ਹੈ।

(3) ਕਿਸੇ ਅਜਿਹੇ ਪੋਤ ਦੇ ਮਾਸਟਰ ਜਾਂ, ਜਿਹੀ ਕਿ ਸੂਰਤ ਹੋਵੇ, ਕਿਸੇ ਅਜਿਹੇ ਏਅਰਗ੍ਰਾਫਟ ਦੇ ਪਾਇਲਟ ਦੇ ਬਾਰੇ, ਜਿਸ ਦੁਆਰਾ ਕੋਈ ਬਚੇਸੀ ਧਾਰਾ 3 ਅਧੀਨ ਕੀਤੇ ਗਏ ਕਿਸੇ ਹੁਕਮ ਜਾਂ ਉਕਤ ਧਾਰਾ ਦੇ ਅਨੁਸਰਣ ਵਿੱਚ ਦਿੱਤੇ ਗਏ ਕਿਸੇ ਨਿਦੇਸ਼ ਦੇ ਉਲੰਘਣ ਵਿੱਚ ਭਾਰਤ ਵਿੱਚ ਪ੍ਰਵੇਸ਼ ਕਰੇਗਾ ਜਾਂ ਭਾਰਤ

ਛੁੱਡੇਗਾ, ਜੇਕਰ ਉਹ ਇਹ ਸਾਬਤ ਨਹੀਂ ਕਰ ਦਿੰਦਾ ਕਿ ਉਸ ਨੇ ਉਕਤ ਉਲੰਘਣ ਨੂੰ ਰੋਕਣ ਲਈ ਯੋਗ-ਤਨਦਿਹੀ ਦੀ ਵਰਤੋਂ ਕੀਤੀ ਸੀ, ਇਹ ਸਮਝਿਆ ਜਾਵੇਗਾ ਕਿ ਉਸ ਨੇ ਇਸ ਐਕਟ ਦੀ ਉਲੰਘਣਾ ਕੀਤੀ ਹੈ।

ਡੰਨ ।

14. ਜੇ ਕੋਈ ਵਿਅਕਤੀ ਇਸ ਐਕਟ ਜਾਂ ਉਸ ਅਧੀਨ ਕੀਤੇ ਗਏ ਹੁਕਮ ਦੇ ਉਪਬੰਧਾਂ ਜਾਂ ਅਜਿਹੇ ਐਕਟ ਜਾਂ ਅਜਿਹੇ ਹੁਕਮ ਦੇ ਅਨੁਸਰਣ ਵਿੱਚ ਦਿੱਤੇ ਗਏ ਕਿਸੇ ਨਿਦੇਸ਼ ਦਾ ਉਲੰਘਣ ਕਰੇਗਾ ਤਾਂ ਉਹ ਕੈਦ ਨਾਲ, ਜਿਸਦੀ ਅਉਪ ਪੰਜ ਸਾਲ ਤੱਕ ਹੋ ਸਕੇਗੀ, ਜਥਾ ਦਿੱਤੇ ਜਾਣ ਯੋਗ ਹੋਵੇਗਾ ਅਤੇ ਉਹ ਜੁ ਮਾਨੇ ਦਾ ਵੀ ਭਾਗੀ ਹੋਵੇਗਾ; ਅਤੇ ਜੇ ਅਜਿਹੇ ਵਿਅਕਤੀ ਨੇ ਧਾਰਾ 3 ਦੀ ਉਪ-ਧਾਰਾ (2) ਦੇ ਖੰਡ (ਕ) ਦੇ ਅਨੁਸਰਣ ਵਿੱਚ ਬੈਂਡ ਭਰਿਆ ਹੈ ਤਾਂ ਉਸ ਦਾ ਬੈਂਡ ਜ਼ਬਤ ਕਰ ਲਿਆ ਜਾਵੇਗਾ ਅਤੇ ਉਸ ਦੁਆਰਾ ਪਾਬੰਦ ਕੋਈ ਵਿਅਕਤੀ ਉਸ ਦੇ ਡੰਨ ਦੀ ਅਦਾਇਗੀ ਕਰੇਗਾ ਜਾਂ ਸਿੱਧ-ਦੋਸ਼ ਠਹਿਰਾਉਣ ਵਾਲੀ ਅਦਾਲਤ ਦੀ ਤਸੱਲੀ ਅਨੁਸਾਰ ਕਾਰਨ ਦੱਸੇਗਾ ਕਿ ਅਜਿਹਾ ਡੰਨ ਅਦਾ ਕਿਉਂ ਨਹੀਂ ਕੀਤਾ ਜਾਣਾ ਚਾਹੀਦਾ।

ਇਸ ਐਕਟ
ਅਧੀਨ ਕਾਰਜ
ਕਰ ਰਹੇ ਵਿਅ-
ਕਤੀਆਂ ਦੀ
ਹਿਫਾਜ਼ਤ ।

15. ਕਿਸੇ ਵਿਅਕਤੀ ਦੇ ਵਿਰੁੱਧ ਕਿਸੇ ਅਜਿਹੀ ਗੱਲ ਲਈ ਜੋ ਇਸ ਐਕਟ ਅਧੀਨ ਨੇਕ-ਨੀਤੀ ਨਾਲ ਕੀਤੀ ਗਈ ਹੈ ਜਾਂ ਕੀਤੀ ਜਾਣੀ ਚਿਤਵੀ ਗਈ ਹੈ, ਕੋਈ ਪ੍ਰਾਸ਼ੰਸਕ ਉਸਨ ਜਾਂ ਹੋਰ ਕਾਨੂੰਨੀ ਕਾਰਵਾਈ ਨਹੀਂ ਹੋਵੇਗੀ।

ਹੋਰ ਕਾਨੂੰਨਾਂ ਦਾ
ਲਾਗੂ ਹੋਣਾ
ਵਰਜਤ ਨਹੀਂ ਹੈ।

16. ਇਸ ਐਕਟ ਦੇ ਉਪਬੰਧ, 'ਦ ਰਜਿਸਟਰਸ਼ਨ ਅਫ ਫੈਰਨਰਜ ਐਕਟ, 1939, ਭਾਰਤੀ ਪਾਸਪੋਰਟ ਐਕਟ, 1920 ਅਤੇ, ਤੱਤਸਮੇਂ ਨਾਫਜ਼, ਕਿਸੇ ਹੋਰ ਇਨੈਕਟਮੈਂਟ ਦੇ ਉਪਬੰਧਾਂ ਦੇ ਇਲਾਵਾ ਵਰਜਤ ਨਹੀਂ ਹੈ। ਹੋਣਗੇ ਨ ਕਿ ਉਸਦੇ ਅਲਪਣ ਵਿੱਚ।

1939 ਦਾ 16
1920 ਦਾ 34

17. * * * * *

ਵੀ. ਐਸ. ਰਮਾ ਦੇਵੀ,

ਸਕੱਤਰ, ਭਾਰਤ ਸਰਕਾਰ।

ਸਚਿਵ, ਭਾਰਤ ਸਰਕਾਰ।

Secretary to the Government of India.